

RAAD VAN STATE, AFDELING ADMINISTRATIE.

A R R E S T

**nr. 137.095 van 9 november 2004
in de zaak A. 145.136/VII-31.225**

In zake : de n.v. LUNDBECK,
die woonplaats kiest bij
Advocaten B. VANDERMEULEN en M. MARTENS,
kantoor houdende te BRUSSEL,
Wetstraat 15, bus 6

tegen :

de Belgische Staat, vertegenwoordigd door de Minister van Sociale
Zaken en Volksgezondheid,
die woonplaats kiest bij
Advocaten L. DEPRÉ en S. BOULLART,
kantoor houdende te BRUSSEL,
Brand Whitlocklaan 30

tussenkomen partij in het administratief kort geding :

de n.v. SANDOZ,
die woonplaats kiest bij
Advocaten D. D'HOOGE, P. WYTINCK en I. VOS,
kantoor houdende te BRUSSEL,
Henri Wafelaertsstraat 47-51.

DE Wnd. VOORZITTER VAN DE VIIe KAMER,

Gezien het verzoekschrift dat de n.v. LUNDBECK op
10 december 2003 heeft ingediend om de schorsing van de tenuitvoerlegging te
vragen van

“de registratiebeslissing van eind juni 2003 genomen door de Directeur-
Generaal van het Directoraat-Generaal bescherming van Volksgezondheid bij
de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselke-
ten en Leefmilieu, waarbij aan BIOCHEMIE NV, Medialaan 40 te 1800
Vilvoorde toelating wordt verleend om geneesmiddelen Citalopram-BC 20 mg,
en vermoedelijk Citalopram 10 mg en 40 mg filmomhulde tabletten op de
makrt te brengen”;

Gezien het verzoekschrift dat dezelfde verzoekende partij op
22 december 2003 heeft ingediend om de nietigverklaring te vorderen van hetzelfde
besluit;

Gelet op het arrest nr. 127.203 van 20 januari 2004, waarbij de afstand van de vordering tot het opleggen van voorlopige maatregelen bij uiterst dringende noodzakelijkheid wordt vastgesteld;

Gezien de nota van de verwerende partij;

Gezien de verslagen, opgemaakt door Eerste Auditeur E. HAESBROUCK;

Gelet op de beschikkingen van 14 en 19 oktober 2004, houdende bevel tot neerlegging van de verslagen en oproeping van de partijen om te verschijnen op 4 november 2004;

Gelet op de kennisgeving van de verslagen aan partijen;

Gehoord het verslag van Staatsraad R. STEVENS;

Gehoord de opmerkingen van advocaat M. MARTENS, die verschijnt voor de verzoekende partij, en van advocaat S. BOULLART, die verschijnt voor de verwerende partij;

Gehoord het eensluidend advies van Eerste Auditeur E. LANCKSWEERDT;

Gelet op titel VI, hoofdstuk II, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat de n.v. SANDOZ met een op 20 januari 2004 ingediend verzoekschrift heeft gevraagd om in het administratief kort geding te mogen tussenkomen; dat dit verzoek kan worden ingewilligd;

Overwegende dat de verzoekende partij met een schrijven van 6 mei 2004 aan de Raad van State mededeelt dat zij afstand doet van de vordering tot schorsing en van het annulatieberoep,

B E S L U I T :

Artikel 1.

Het verzoek tot tussenkomst van de n.v. SANDOZ in het administratief kort geding wordt ingewilligd.

Artikel 2.

De afstand van de vordering tot schorsing en van het annulatieberoep wordt vastgesteld.

Artikel 3.

De kosten van de vordering tot schorsing, bepaald op 175 euro, komen ten laste van de verzoekende partij.

De kosten van de tussenkomst in het administratief kort geding, bepaald op 125 euro, komen ten laste van de tussenkomende partij

Aldus te Brussel uitgesproken in openbare terechtzitting, op negen november tweeduizend en vier, door :

de H. R. STEVENS,
Mevr. A. WIJNANTS,

wnd. kamervoorzitter, staatsraad,
griffier.

De griffier,

De voorzitter,

A. WIJNANTS.

R. STEVENS.